





「市體」  
加拿大最好  
之香烟

### 行發貨雜生萬廣

236 PENDER STREET EAST  
Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

大帮「海味」——「葯酒」應節  
萬事不如杯在手 人生幾見月當頭

仁利堂 各種美酒  
天寶堂 各種美酒

龍虎鳳 各種美酒  
史國公 各種美酒  
糯米酒 各種美酒

蛤蚧酒 各種美酒  
烏骨酒 各種美酒  
虎骨酒 各種美酒  
三蛇酒 各種美酒

各式海味  
五羊大堆翅  
金山大翅餅  
淨絲燕窩  
靚花膠  
白鮮肚  
炸鱔膠  
開花膠  
大蝦膠  
明蝦膠

豐元有限公司  
YUEN FONG CO. LTD.  
電話 Pacific 2478  
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

春天來臨  
合時補身

蛤蚧大補茶 特別加料選裝  
武溪大補茶  
正北鹿茸片 天字大鹿尾把  
正三姓茸片 天字生晒抄參  
正大高麗參 天字渾春糖參  
保證正貨

香港 廣記 參茸行  
MAK-KWONG KEE

世業一百餘年  
宗旨專賣正貨

本行選辦  
人參 鹿茸 鹿片 鹿尾 鹿胎 鹿膠 鹿血 鹿骨 鹿角 鹿筋 鹿尾 鹿胎 鹿膠 鹿血 鹿骨 鹿角 鹿筋

歡迎外埠  
僑胞函購  
迅速郵奉  
担保寄到

六九七七報電 號九十四街行北南港香  
49, BONHAM STRAND W. HONGKONG

### 世界新聞

國艦太和號  
海戰中負傷  
已抵橫須賀修理

橫濱。泛亞社電。身經百戰的中國軍艦「太和」號。已於二月廿二日駛入橫須賀港內。美海軍修理廠進行修護。「太和」號參加過最近的大陳之役。及向共軍島嶼炮轟戰役。在一月四日共方飛機轟炸大陳島時。太和號曾受到微傷。據悉。太和號在日本修理事。乃美第七艦隊向政府安排者。該艦載有軍官廿八人。及士兵一百六十人。於廿一日駛入橫須賀港。此一修理工程將費時兩三個月。中國的海軍人員在假期內可上岸。該軍艦的艦長是孫文全。將在日內謁見重光大使。

夏威夷改省案  
與阿拉斯加併案辦理

華盛頓。國會議院內政委員會。昨以十五票對六票。通過准予夏威夷及阿拉斯加。同時改爲省份。爲美國第四十九及第五拾省。投票同意者民主黨十人。共和黨九人。投反對票者民主黨四人。共和黨二人。自內政委員會通過後。此法案將交全院大會辯論。愛善考華總統要求者。僅爲夏威夷改省。謂阿拉斯加內閣情形複雜。故此改省應予延遲。

主婦甲：近來物價昂貴，拙夫收入有限，呢個家庭真係愈來愈難支持咯！

主婦乙：你講得冇乜錯，但係有條節省之路，我哋每日到中國公司買貨，就可以慳到一筆錢，可以補一吓呀！

本公司備辦各種食品，價錢特別相宜，各位僑胞賜顧，無任歡迎。

中國公司  
門牌：丹打東街五十四號  
電話：TA. 5431

### 新舖開張始

大平特平  
以廣招徠  
顧客自便辦法

衣裳每套十九元九毛五  
輕身大褸十四元九毛五

Super Clothing Center  
宏大衣裳中心點啓  
喜市定街西一〇八號  
活活百貨店對面

馬文仲會計師事務所  
電話 TA. 3621  
地址：九三市定街東四一〇房  
410-103 East Hastings  
VANCOUVER 4, B.C.

PHONE PA. 6527  
雲高  
司公益合  
Hop Yick Co.  
164 Pender St. E.  
Vancouver, B.C.

本店專營：各種時菜、鮮肉、燒臘、白油腸、鴨、鴨肝、鴨下庄、發行、五臘、肉、鴨片、肉

●新到 台時水貨 罐頭食品

### 西餐館出賣

西餐館架生用具齊備。最適合一家  
人合作經營。取定銀甚少。如意者  
於下午四點以後。電話 TA. 0044  
洽商。

Paul & Paul Co.  
308 Powell St.  
Van 4, B.C.  
PA. 7657

總代理  
麗聲 幸運唱片  
特約代理  
金星、美聲、南聲

現最新運到  
麗聲(第一期)  
幸運(第四期)  
美聲(第七期)  
南聲(第八期)

兼售 金聲歷期出品  
各種長壽名片  
零沽批發 歡迎比較

唯一特效實用良藥  
香港 中醫師 黃良石 創製

根絕糖尿丸  
專治口渴引飲，小便頻數，四肢乏力，體重日減，此丸風行加美，確爲甜尿之聖葯。

滋補健腎丸  
主治腎虧，夜尿，頭暈，耳鳴，腰痛，虛損諸症，每樽拾圓見效。C.O.D.不受

AMERICAN PRESIDENT LINES  
司公船輪統總國美

由溫哥華 三百六十五元五  
來回票六百九十五元

總代理美國總統輪船公司華人客務  
代理環球各航空公司及飛機客票  
辦理回國護照各種旅行文件  
備有遺失行李加拿大在本地號交給船費。由本號發給預留船位定單。指定搭客乘有一定船期之總統輪來加。保證有位。快捷妥當。欲知詳細。請詢各埠分代理。

由大埠開往香港船期  
克利夫蘭總統 二月廿三日  
威爾遜總統 二月廿六日  
由香港開往大埠船期  
威爾遜總統 二月廿四日  
克利夫蘭總統 二月廿五日

Quon On Co. Ltd.  
254 1/2 E. Pender St.  
Vancouver, B. C.  
Tel. PA. 1025

雙龍牌  
孖鐵孖

身長·粒成·白雪  
買優最產二出洲美  
米等上當士武

辦選偈米大最洲美  
客顧供米親最以  
商洽列下與請情詳知欲

POWELL & CO.  
163 W. Hastings St.  
MA. 9033

姜波療法  
損精療法  
汗多療法  
肺腎兼療

以上各療法 加拿大總代理 廣生堂  
286 Pender St. E.  
Vancouver 4, B. C. Canada  
電話：TA. 5431



**泰興有限公司**  
TAI HING COMPANY LTD.  
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

正沙田柚 新到抱片  
桂林馬蹄 新到抱片  
沙撈越粉 新到抱片  
檳榔芋頭 新到抱片  
檳榔芋頭 新到抱片  
紅芽芋頭 新到抱片  
南雄生羌 新到抱片  
中大蠔殼 新到抱片  
中蝦肉 新到抱片  
佛手白菓 新到抱片  
白肉水菓 新到抱片  
雪藏鱈魚 新到抱片  
廿五磅庄 新到抱片  
新到九牌 新到抱片  
新到九牌 新到抱片

**MISS ALLENA CHONG**  
Insurance Agent  
256 East Georgia St.  
門牌二五六號在治街東  
電話 TA. 3526

蔣玉蓮保險  
專辦汽車意外  
火燭燕梳理  
僑胞如有委  
託竭誠辦等  
服務週到

**廣珍首飾舖**  
Kwong Chu Ho Co. PA. 5816  
211 Pender St. Vancouver, B.C.

專辦花紙油色  
高跑路街三九一號  
勝利路三十一號房  
電話 PA. 0717

**東廣麵廠**  
NIFTY NOODLES LTD.  
213 Cordova St. East  
Vancouver, B.C. PA. 8850

全蛋干麵  
淨干麵  
粗細炸麵  
零沽發行 歡迎索辦

**Lux Theatre 院戲斯樂**

◎必達權社鳴謝經費  
民國四十三年 恕不稱呼  
方煥輝 五元 馬昌枝 簡國安  
伍廷炳 周瑞炳 馬立民 李瑞球  
劉洪浩 謝邦健 每式元五毛  
周家樞 謝衡石 梁潤餘 鄭連榮  
雷學振 葉想 每式元 廖遠章  
曾傳學 馬恆倫 每式元五毛  
謝文現 曾元

◎著名銀幕  
◎電影好戲  
兼映談話時事畫片

**偵探 老千偵探中集** 周白蘋著

頗為傾心。故此亦加一把口。對余所言。極力附和。歷歷鄉間之新聞以為告。曾聽之令人髮指。又歷歷白金山回來之同鄉。如何失敗。肆意編造。使何伯為之失驚。余海泰以黑牡丹附和。便如順水順風。主與何伯不離。就在港置業。是日談話結束。何伯對余海泰物色優靜地點。買一間三四層之屋宇。自己住一層。餘則租與他人。暫為站定。然後再為其他事業之籌謀。余海泰答應。與辭而出。黑牡丹以無人坐。則故意表示欣賞。亦辭別返房。未幾余海泰來訪。謂何伯自無親。返鄉亦恐為奸人所算。以此同鄉實不願其被人所愚。故不怕麻煩。極力留之在港。小姐既係同鄉。望本埠携扶掖之旨。勸之置業。至於佣金。層層。我願能分惠小姐也。黑牡丹表示不願。則因辭謝。謂本有遠行。往港無多日。挾掖之責。願先生負之。余海泰其真。則對其仍托故至老人房中借什物。又

這些專門買賣嬰兒的組織。非常嚴密。下面。是檔案中的一個實例。加拿大魁北克省有一個女工。她與男友弄大了肚子。再也不能隱瞞了。便逃到蒙特利爾來討生活。她在尋問酒吧找到一份侍者的工作。發現一個中年的酒客。對她特別同情。她不明就裏。覺得向一個同情的人來訴苦。喜逢表示將來這一輩無父的嬰兒。不知怎樣安置。一天。這箇中年人告訴她道。我把我的事。和一位女朋友談過。(未完)

**搜奇探秘錄**

初生嬰孩黑市買賣  
美加邊境秘密機關

去年二月。紐約有一對名叫邦斯夫婦。一天。他們駕車到接近加拿大邊境的小市鎮華蒙特去。數日後。他們返回紐約。却多了兩個嬰兒。鄰近的人。都知道這對邦斯夫婦。年已半百。富有而無子。常常想收養一個孩子。大概。這天他們收養成功了。事實上。他們這個孩子。沒有正式收養的文件。說這孩子。在二月五日。由邦斯夫人在加拿大蒙特利爾市分娩的。不但邦斯夫人未有分娩孩子。他們連連地地方也未到過。過了幾個月。紐約的報紙刊登一段新聞。說美加警察。聯合破獲了一個黑市買賣嬰兒的組織。現正加緊追查中。邦斯夫婦的嬰兒。便是由這個黑市買賣來的。過去五年來。這個組織買賣嬰兒。做了三百多萬元的生意。條件不人道的事。已引起了聯合國的注意。

**同裕安公司**

▲總代理香港豐玉各種藥酒  
▲總代理香港原音歌林百代及金星各種唱片專營批發  
▲承辦入籍移民事件  
▲專辦入籍移民事件  
▲代理燕梳及各國機票  
▲太平洋航空公司機票常便

Quon H. Wong, Notary Public  
191 E. Pender Vancouver, B.C.  
電話 PA. 1628 住宅 CE. 3202

**李祐華事務所**  
HARRY LEE AGENCIES  
214 CENTRE ST. 電話 33359  
CALGARY, ALTA. 電話 26539

弟以服務為快樂之本。現在開設事務所於卡城。代理買賣。各種生意買賣。各種燕梳。生機事項。太平洋航空公司。美國總統船公司。來往遠東。日本。香港。機位船位。出國手續。如蒙惠顧。無任歡迎。

**McGAVIN'S BREAD**  
包麵雲嘉麥

麥嘉雲的麵包適合衛生  
豐富於滋養現貨甜美味美  
對經濟實惠有莫大之助力  
實誠麵包之鮮明與價值  
富有感人之處也倘購試  
之請認明牌麥嘉雲的好  
麵包是爾每餐的好伴侶

**重新廣告**  
本旅館新入接手續業大加改良煥然一新房舍通爽汽暖電燈潔淨新清潔水時時熱招待妥當來往便捷備極光顧特別歡迎

**NEW WORLD ROOMS**  
176 Pender St. E. Tel. PA. 9085  
VANCOUVER, B.C.

**DOMINO REFRIGERATION**  
500 DAVIE STREET  
Vancouver 2, B.C.  
PA. 4055 MA. 7920

本店有各種新舊霜櫃及機件  
用具發售價錢  
從廉銀期相宜

**水龍煤氣修裝**  
Keller Plumbing & Heating  
408 Jackson Ave. HA. 5103

修裝水龍水煤氣各項工作華友光顧快捷妥當價格相宜

**HOTEL SUN AH**  
100 Pender St. E.  
Vancouver, B.C.  
電話 MA. 9064

重新廣告  
本社現新入接手續業大加改良煥然一新房舍通爽汽暖電燈潔淨新清潔水時時熱招待妥當來往便捷備極光顧特別歡迎

**龍興源利金**  
GIM LEE YUEN HING KEE  
75 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.  
PHONE MA. 9749

新到大宗  
雙喜絲苗  
店派絲苗  
大粒糯米  
唐山生油  
海宴蠔油  
各種名茶  
合時水貨  
大金錢龜

**華人西醫**

Dr. K. E. Yip 531 Main St. Phone: Off. PA. 1716 Res. PA. 8485  
Dr. F. S. Chu 193 E. Hastings Phone: Off. MA. 2053 Res. West. 1489L1  
Dr. G. H. Chan 628 Main St. Phone: Off. TA. 2824 Res. DI. 6846  
Dr. S. W. Leung 426 Main St. Phone: Off. TA. 4934 Res. CH. 7314  
Dr. W. Y. Wong 221 Main St. Phone: Off. PA. 4709 Res. EM. 5434  
Dr. Theo. Y. Chang 193 E. Hastings St. Phone: Off. MA. 7516 Res. KE. 7784-L  
Dr. L. Ying Chou 193 E. Hastings St. Phone: Off. TA. 1032 Res. CH. 8626

**華人牙醫**

Dr. W. S. Chu 426 Main St. Phone: Off. TA. 4843 Res. N.W. 4749R1  
Dr. D. S. Lee 193 E. Hastings Suite 108 Phone: Off. PA. 7059

**HOY'S**  
450 Main St. Vancouver, B.C. 電話 PA. 1813

馬開錫電器行

**美華唱片**

新到美華唱片第七期出品

紅線女 魏次伯 俏紅娘  
白玉堂 鳳凰女 魚腸劍  
任劍輝 瀟江之鶯 柳翠屏  
天雁 新芳豔芬 梅開二度  
小何非凡 新紅線女 小芳豔芬  
廖志偉 伍木蘭 家山有福  
黃千歲 新紅線女 芒步訪豔  
任劍輝 白雪仙 初為人母  
小燕飛 飛燕迎春

南聲第八期唱片每只一元五毛

羅劍郎 洗劍麗 危城驚鴻劫  
新紅線女 眼姐自嘆  
小非凡 新紅線女 玉女戲情情  
蔡潔凡 蘇鶯兒 玉女戲情情  
廖志偉 伍木蘭 一生兒女債  
黎景霞 先劍麗 羅成寫書  
音樂片 悲秋 寡婦訴冤

**最新電影插曲**

天堂小鳥 小燕飛唱 人隔萬重山「電影插曲」  
瀟江之鶯 柳翠屏 恭賀發財 郊遊樂  
小何非凡 小芳豔芬 冤冤氣氣 追求  
新紅線女 小何非凡 馬票夢  
新紅線女 賣生痛







# 第一家庭製臘廠

## A 1 MEAT MARKET

號一十六百七東街定市喜

761 Hastings St. E.

Phone TA. 0733 Vancouver, B.C.

享同權利 貨定內期 給優權利 理代商招

**春季平賣臘味貨齊**  
 由二月廿二號起至三月廿二號止  
 △春季大平賣一個月  
 加拿大特價日 ▲過國另計

白油腸	每磅一元
鴨肝腸	每磅一元
金銀潤	每磅一元
五花臘肉	每六毛五
牛肉干	每磅三元
牛肉干	每打一元

雲埠第一家臘味製造廠謹啟  
**真材實料 價相宜計**

# 庚利公司貨商場

## Gangley Trading Ltd.

280 Pender St. E. Vancouver 4, B. C.

PHONE: TA 7931

**新鮮貨品 應時運到 大批供應**

油米茶糖，海味京菓，  
 鮮明鹹魚，罐頭食品，  
 膏丹丸散，參茸玉桂。

價廉物美 童叟無欺

# 元發雜貨藥材公司

## Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.

262 Pender St. E.

(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

**新祖國運到**

四磅庄唐山去頭鮮大明蝦  
 各種祖國合時海鮮  
 和味龍鳳  
 大地魚干  
 大紅灰蛋  
 五彩皮蛋

各種新鮮明鹹魚 全齊

# 雲埠國信有限公司

## Kuo Seun Importers Co. Ltd.

87-89-91 E. Pender St.

Vancouver 4, B.C.

Phone: PA. 6033

**新到各種廚房用具平沽**

★奈龍膠質圍身：美國市加咕出品：  
 質料上乘 價錢又平  
 無須澆洗 包用一年

C 大號男企圍身每條三元七五，  
 A 小號男企圍身每條三元七五，  
 D 畫花女裝圍身每條一元三五，  
 E 白色女裝圍身每條一元六五。

# 中華總館接到情報

**國會議員移民辯論**

雲埠全加中華總館。近七年來。對於移民方面。努力辦理。頗獲成績。加。美。古。港。星。等。地。報章。均有贊美。而台灣台北今日。華僑報。亦於去年底表揚會館工作。其標題有「加拿大華僑活。大。為。增。強。三。年。來。平。添。三。千。青。年。男。女。黃。文。甫。先。生。的。國。民。外。交。大。獲。全。勝」。而在總館常務司任捷予。黃。文。甫。鄭。振。衡。等。領。導。下。再。接。再。厲。以。求。在。移。民。上。與。西。人。平。等。最。近。總。館。會。議。決。議。再。派。黃。文。甫。赴。荷。京。為。僑。領。事。表。示。意。志。專。專。合。力。奮。鬥。以。感。化。西。人。其。反。對。者。終。必。受。融。化。雖。在。苛。例。中。有。許。多。內。幕。非。備。悉。其。詳。難。以。進。行。會。館。方。面。業。來。以。親。善。政。策。待。人。故。時。常。接。到。各。處。情。報。所。以。辦。事。易。於。著。手。黃。文。甫。昨。又。接。到。南。雲。區。自。由。黨。會。員。菲。路。拔。氏。報。告。最近。加。國。會。辯。論。移。民。問。題。簡。要。如。下。第。壹。位。起。立。發。言。者。為。錦。球。保。守。黨。國。會議。員。富。路。頓。氏。抨。擊。加。政。府。移。民。政。策。三。點。①。令。人。不。能。明。瞭。而。且。時。時。變。無。定。定。方。向。②。移。民。局。員。執。行。條。例。不。使。為。加。拿。大。需。求。或。利。益。而。實。施。③。令。加。籍。與。非。加。籍。人。民。生。活。苦。感。覺。含。有。不。平。之。意。如。梁。百。齊。案。加。國。大。理。院。既。已。判。決。其。能。入。境。仍。被。移。民。部。阻。止。其。應。修。改。者。有。七。點。(未完)

# 東風畫報閃電傳達

**金門前線砲戰寫真**

雲埠樂觀圖書館員信總代理。之東風畫報第三百七十九期。係二月拾九號在香港出版者。僅隔三日。即已由郵寄到雲埠。本期內容極豐富。而金門島砲戰寫真。戰士壕中之奮戰。大陳工事炸毀。馬祖島之攻防戰。戰雲密佈之福建沿岸。雙槍將王八妹。劉廉一將軍英姿。以及蟻蟻爭真相。無名村探險等。尤為難得之鏡頭。特以閃電方法傳到海外。使僑胞先睹為快。每冊連航空運費售一元三毛。存本無多。欲購從速。真信英文郵址。詳載本報第四版廣告欄。

# 洪門團體定期

**開聯席會通告**

洪啟者。茲定期於三月五號(即星期六)晚八點。召開聯席會議。商討要事。屆時請我各部職員。叔父昆仲。齊臨是盼。此布。

雲埠支部 實業部 同  
 洪門駐加總支部 籌備社 體育會 啟  
 大公義學 啟  
 中華民國四十四年二月廿八日

# 餐館出賣

本餐館在 Swan River Manitoba 省舖在大街生意向來暢旺因股東志願別業願將生意全盤出賣如有僑梓欲營此業者請來面議勿失良機

CV 餐館啟  
 通訊處 MINTONAS CAFE  
 P.O. Box 153 Mintonas, Man.

# 鄭旺裁縫店

三月一日起  
**特價度身衣裳**  
 每套兩件  
**四十七元五角**

來路絨料。款式任擇。  
 僑胞光顧。無任歡迎。  
 請移玉步至打西街十號

# 代東

本公司訂於三月六日下午一時舉行成立第廿週年紀念典禮敬治潔茗餉眾同日下午五時半假座陶陶、桃園、兩酒家公議統請維城龍岡親義總公所各埠龍岡親義公所龍岡通訊處暨伯叔昆仲姊妹諸姊妹等屆時蒞臨指示禮儀曷勝榮幸

又為分別優待七十歲以上耆老及諸姊妹姊妹等起見統希預早到廣裕隆或所屬房口報名領券免費入席惟耆老當盡民國四十三年義務者(年捐)方能享受免費入席權利

加拿大龍岡親義公所全人敬約

# 利橋貿易行

LEKIU IMPORTING CO. LTD.  
 Phones: MA 8105, MA 8950  
 256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

**新到特式 順德馳名 家鄉全味的 風醬魚**

各式各樣合時鹹魚同時登市

# 昇日銀業有限公司

Sunrise Finance Co. Ltd.  
 110 East Pender St. VANCOUVER, B. C.  
 電話 TA. 2732

**專營借款**

新客車貨車可借款 七成  
 舊客車貨車可借款 六成  
 其他各項借款 到問便知詳細

總經理周育生啟

# 廣豐有限公司

KONG FONG CO., LTD.  
 110 East Pender St. Vancouver 4, B.C.  
 Telephone TA 3018

**專營「好些路」**

國貨商場 祖國貨品 樣樣齊備

請來幫襯 便知價平

價目表印就 函索即寄

**蓮花大酒店 Lotus Hotel**

華高樓大拿加 唯一華人經營 附設服務部 招待僑眷轉送各埠 代接各航空公司旅客 解答旅行人事問訊

ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.  
 電話 PA. 9541 碼起元二日每租房 電話 PA. 3445

**百老匯酒店 Broadway Hotel**

上海新中國醫學院畢業 考試院檢核合格中醫生 暫寓亞力山大街四零二號 電話 TA. 9657

**惠謙氏**

代引見西名醫。使病者霍然全愈。代查靈取養老金。代辦中西交涉事務。辦事處：雲埠、天仁街。第四六八號 468 Union St. Vancouver 4, B. C. Canada

**瞻前顧後 得未曾有 懸崖勒馬 珠槃玉敦**

**用回話電舖花信員**

INDIE IMPORTERS CO. LTD.  
 2394 W. 4th Ave. Vancouver, (9) B.C.  
 電話 CHerry 0947 話 CEDar 5304

三六號街打片在市門觀樂

**新新書**

本廠 素女經 全套一冊八卷 一新一全 全套一冊八卷 全套一冊八卷